

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 62870:2016

01-marec-2016

Električne inštalacije za razsvetljavo in radijske javljalnike na letališčih -Sekundarni varnostni tokokrogi v seriji vezja - Splošne varnostne zahteve

Electrical installations for lighting and beaconing of aerodromes - Safety secondary circuits in series circuits - General safety requirements

iTeh STANDARD PREVIEW

Installations électriques pour l'éclairage et le balisage des aérodromes - Circuits secondaires de sécurité dans des circuits série - Exigences générales de sécurité

SIST EN 62870:2016

Ta slovenski standard je istoveten z: 020121: afafb/sist-en-628/0-2015

ICS:

29.140.50	Instalacijski sistemi za razsvetljavo	Lighting installation system
93.120	Gradnja letališč	Construction of airports

Lighting installation systems

SIST EN 62870:2016

en



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 62870:2016</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56adc90b-d84a-4007-91f2-62b1211afafb/sist-en-62870-2016

SIST EN 62870:2016

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE **EUROPÄISCHE NORM**

EN 62870

December 2015

ICS 29.140.50; 93.120

English Version

Electrical installations for lighting and beaconing of aerodromes -Safety secondary circuits in series circuits - General safety requirements (IEC 62870:2015)

Installations électriques pour l'éclairage et le balisage des aérodromes - Circuits secondaires de sécurité dans des circuits série - Exigences générales de sécurité (IEC 62870:2015)

Elektrische Anlagen für Beleuchtung und Befeuerung von Flugplätzen - Sicherheitssekundärkreise in Serienstromkreisen - Allgemeine Sicherheitsfestlegungen (IEC 62870:2015)

This European Standard was approved by CENELEC on 2015-10-21. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member. ds.iteh.ai Slali

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions. https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56adc90b-d84a-4007-91f2-

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

© 2015 CENELEC All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC Members.

European foreword

The text of document 97/167/FDIS, future edition 1 of IEC 62870, prepared by IEC/TC 97 "Electrical installations for lighting and beaconing of aerodromes" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN 62870:2015.

The following dates are fixed:

•	latest date by which the document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop)	2016-07-21	

• latest date by which the national standards conflicting with (dow) 2018-10-21 the document have to be withdrawn

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

iTeh STANDARD PREVIEW Endorsement notice (standards.iten.ai)

The text of the International Standard IEC 62870:2015 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification. 62b1211afafb/sist-en-62870-2016

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 60364-1 NOTE Harmonized as HD 60364-1.

IEC 61558-1:2005 NOTE Harmonized as EN 61558-1:2005 (not modified).

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 When an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: <u>www.cenelec.eu</u>.

Publication	Year	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	Year
IEC 60364-4-41	-	Low-voltage electrical installations - Part 4-41: Protection for safety -	HD 60364-4-41	-
IEC 60417	iTeh	Protection against electric shock Graphical symbols for use on equipment	V	-
IEC 60529	-	Degrees of protection provided by enclosures (IP Code)	EN 60529	-
IEC 61000-6-2	https://standard	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-2: Ceneric standards - Immunity 007 for industrial environments -2016	EN 61000-6-2 7-91t2-	-
IEC 61000-6-4	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-4: Generic standards - Emission standard for industrial environments	EN 61000-6-4	-
IEC 61140	-	Protection against electric shock - Common aspects for installation and equipment	EN 61140	-
IEC 61558-2-4	-	Safety of transformers, reactors, power supply units and similar products for supply voltages up to 1 100 V - Part 2-4: Particular requirements and tests for isolating transformers and power supply units incorporating isolating transformers	EN 61558-2-4	-
IEC 61558-2-6	-	Safety of transformers, reactors, power supply units and similar products for supply voltages up to 1 100 V - Part 2-6: Particular requirements and tests for safety isolating transformers and power supply units incorporating safety isolating transformers	EN 61558-2-6	-

EN 62870:2015

Publication	Year	Title	<u>EN/HD</u>	Year
IEC 61821	-	Electrical installations for lighting and beaconing of aerodromes - Maintenance of aeronautical ground lighting constant current series circuits	EN 61821	-
IEC 61822	-	Electrical installations for lighting and beaconing of aerodromes - Constant current regulators	EN 61822	-
IEC 61823	-	Electrical installations for lighting and beaconing of aerodromes - AGL series transformers	EN 61823	-
CISPR 11	-	Industrial, scientific and medical equipment - Radio-frequency disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55011	-
CISPR 22	-	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55022	-

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 62870:2016 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56adc90b-d84a-4007-91f2-62b1211afafb/sist-en-62870-2016



Edition 1.0 2015-09

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE



Electrical installations for lighting and beaconing of aerodromes –Safety secondary circuits in series circuits – General safety requirements

Installations électriques pour l'éclairage et le balisage des aérodromes – Circuits secondaires de sécurité dans des circuits série : Exigences générales de sécurité 62b1211afafb/sist-en-62870-2016

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

ICS 29.140.50; 93.120

ISBN 978-2-8322-2896-8

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor. Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.

 Registered trademark of the International Electrotechnical Commission Marque déposée de la Commission Electrotechnique Internationale

– 2 – IEC 62870:2015 © IEC 2015

CONTENTS

FOREWORD	3
INTRODUCTION	5
1 Scope	6
2 Normative references	6
3 Terms and definitions	7
4 Requirements for the SELV/PELV supply	9
4.1 General	
4.2 SELV/PELV-safety demarcation line in an AGL series circuit	
4.3 Environmental conditions	11
4.4 Degree of protection provided by enclosures	11
4.5 Electromagnetic compatibility (EMC)	11
4.5.1 Limits of electromagnetic emission	11
4.5.2 Limits of immunity	12
4.6 Marking	
4.6.1 Marking of the SELV/PELV power supply	
4.6.2 Marking at the installation locations	
4.7 Protection against electric shock 4.7.1 Basic requirements ANDARD PREVIEW	12
4.7.2 Protective measure to be applied s.iteh.ai)	12
4.7.3 Protective separation from the primary series circuit	13
4.7.4 Assemblies in the SELV/PELV supply	
4.7.5 Load of the SEL MCRETE Masure New York Starts	
4.8 Interfaces	
4.8.1 Supply unit	
4.8.2 Connectors5 Testing	
5.1 Type tests	
5.2 Routine tests Annex A (informative) System design selection	
Bibliography	16
Figure 1 – Safety demarcation line in a SELV system	
Figure 2 – Safety demarcation line in a PELV system	11
Table A.1 – Comparison of characteristics of PELV and SELV	15

IEC 62870:2015 © IEC 2015

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ELECTRICAL INSTALLATIONS FOR LIGHTING AND BEACONING OF AERODROMES – SAFETY SECONDARY CIRCUITS IN SERIES CIRCUITS – GENERAL SAFETY REQUIREMENTS

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user. (Standards.iten.al)
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter. https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56adc90b-d84a-4007-91f2-
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 62870 has been prepared by IEC technical committee 97: Electrical installations for lighting and beaconing of aerodromes.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting	
97/167/FDIS	97/169/RVD	

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

- 4 -

IEC 62870:2015 © IEC 2015

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

IMPORTANT – The 'colour inside' logo on the cover page of this publication indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 62870:2016</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56adc90b-d84a-4007-91f2-62b1211afafb/sist-en-62870-2016

INTRODUCTION

With a few exceptions, aeronautical ground lighting is designed for series circuit technology operating with a constant current and a maximum input voltage of 5 000 V a.c. rms, including tolerances. The input voltage to the series circuit is constantly adjusted by the constant current regulator to maintain the series circuit current irrespective of the variations in the load. The properties and characteristics of the constant current regulators are provided in IEC 61822. Due to the structure of the series circuit, i.e. a series connection of all loads, the usual protective devices for personnel protection of an IT, TT or TN network cannot be applied.

Aeronautical ground lighting is defined as any light provided as an aid to air navigation and as such is subject to specific requirements with respect to its resilience, availability, and serviceability levels. Therefore, insulation faults in the series circuit are often tolerated, and do not lead to the automatic disconnection of the electrical supply to the series circuit.

In view of the above IEC 61821 states that no work of any kind is normally permitted on live series circuits without first conducting a suitable and sufficient Risk Assessment and using appropriate protective equipment according to IEC 61821.

The electrical characteristics of the constant current series circuits are often confused with those of IT, TT or TN networks, i.e. constant input voltage, equipment connected in parallel, and a load-dependent current. In practice, it is not always easy to assign rated voltages correctly to individual components of the series circuit or to determine possible touch voltages. In a constant current series circuits, the rated voltage of the equipment in the series circuit and the maximum touch voltage frequently exceed the normal mains input voltage.

In a series circuit installation the series circuit input voltage is divided in proportion to the internal resistances of the various loads. The rated voltage, i.e. the voltage between the input lines of the equipment and its input impedance. Since input impedance depends on the equipment design and the series circuit current is constant, the input voltage remains the same for each item of equipment. As a result of the provision of current control in the series circuit the series circuit the series circuit series input impedance to the sum of all partial voltages in the series circuit.

This is different to determining the maximum possible touch voltage to earth in a series circuit. Since one or more earth faults, of varying resistance to earth, maybe present, the touch voltage to earth may assume any value up to the maximum series circuit input voltage depending on the location of the earth fault and the equipment installed in the series circuit. Therefore when determining the dielectric strength against earth potential it is usual to take the maximum series circuit input voltage. Such peculiarities of the series circuit have been taken into account in the requirements for lamp systems in this standard.

Since there are only a few effective safety features available for personnel protection in series circuit technology the protective measure "Safety extra low voltage (SELV)" and "Protective extra low voltage (PELV)" is applied in this standard for the supply of lamp systems. This measure is common practice and can resort to the application of well-known and accepted methodology. The introduction of SELV/PELV in this type of application has been made possible by the introduction of new illuminant technology that has lower power requirements and hence requires a lower voltage supply.

NOTE This standard is based on SELV specification according to IEC 60364-4-41 and IEC 61558-1.